



Ministero dell'Istruzione
e del Merito



Italiadomani
PIANO NAZIONALE
DI RIPRESA E RESILIENZA

Dekret der Schulführungskraft
Nr. 3 vom 11.05.2023

CUP B44D23000220006

Betreff: Budgetänderung betreffend die Finanzierung im Rahmen der Maßnahmen des Nationalen Aufbau- und Resilienzplanes (PNRR) für Next Generation Classrooms - Innovative Lernumgebungen

Die Schulführungskraft

hat in folgende Rechtsvorschriften und Dokumente zur Kenntnis genommen:

- das Landesgesetz vom 18. Oktober 1995, Nr. 20, betreffend „Mitbestimmungsgremien der Schulen“,
- das Landesgesetz vom 29. Juni 2000, Nr. 12, betreffend „Autonomie der Schulen“,
- das Dekret des Landeshauptmanns vom 13. Oktober 2017, Nr. 38, betreffend „Verordnung über die Finanzgebarung und Buchhaltung der Schulen staatlicher Art und der Landesschulen der Autonomen Provinz Bozen“,
- den Dreijahresplan des Bildungsangebotes dieser Schule für den Zeitraum 2020-2024, der mit Beschluss des Schulrates Nr. 19 vom 30.11.2020 genehmigt wurde,
- das Ministerialdekret Nr. 161 vom 14. Juni 2022, über die Verabschiedung des Plans „Schule 4.0“ zur Umsetzung der Investitionslinie 3.2 „Schule 4.0: innovative Schulen, Verkabelung, neue Lernumgebungen und Laboratorien“ im Rahmen von Mission 4 - Komponente 1 - des von der EU finanzierten Nationalen Aufbau- und Resilienzplans Next Generation EU,
- das Ministerialdekret Nr. 218 vom 8. August 2022 über die Aufteilung der Ressourcen auf die Schulen im Rahmen der Umsetzung des Plans „Schule 4.0“ gemäß Mission 4 - Bildung und

Decreto del dirigente scolastico
n. 3 del 11.05.2023

CUP B44D23000220006

Oggetto: Variazione del budget relativa al finanziamento nell'ambito dei provvedimenti previsti dal Piano Nazionale di Ripresa e Resilienza (PNRR) per Next Generation Classrooms – Ambienti di apprendimento innovativi

Il dirigente scolastico

ha visto le seguenti norme e documenti:

- la legge provinciale 18 ottobre 1995, n. 20, recante “Organi collegiali delle istituzioni scolastiche”,
- la legge provinciale 29 giugno 2000, n. 12, recante “Autonomia delle scuole”,
- il decreto del Presidente della Provincia 13 ottobre 2017, n. 38, recante “Regolamento relativo alla gestione amministrativo-contabile delle istituzioni scolastiche a carattere statale e provinciale della Provincia autonoma di Bolzano”,
- il Piano triennale dell'offerta formativa di questa istituzione scolastica per il triennio 2020-2024, approvato con deliberazione del consiglio d'istituto n. 19 del 30.11.2020;
- il decreto ministeriale n. 161 del 14 giugno 2022, recante “Adozione del “Piano Scuola 4.0” in attuazione della linea di investimento 3.2 “Scuola 4.0: scuole innovative, cablaggio, nuovi ambienti di apprendimento e laboratori” nell'ambito della Missione 4 – Componente 1 – del Piano nazionale di ripresa e resilienza, finanziato dall'Unione europea – Next Generation EU”,
- il decreto ministeriale n. 218 dell'8 agosto 2022 di riparto delle risorse tra le istituzioni scolastiche in attuazione del Piano “Scuola 4.0” di cui alla Missione 4 – Istruzione e

Forschung - Komponente 1 - Stärkung des Angebots an Bildungsdienstleistungen: vom Kindergarten bis zur Universität - Investition 3.2 „Schule 4.0: innovative Schulen, Verkabelung, neue Lernumgebungen und Laboratorien“ des von der EU finanzierten nationalen Aufbau- und Resilienzplans Next Generation EU;

Ricerca – Komponente 1 – Potenziamento dell’offerta dei servizi di istruzione: dagli asili nido alle Università – Investimento 3.2 “Scuola 4.0: scuole innovative, cablaggio, nuovi ambienti di apprendimento e laboratori” del Piano nazionale di ripresa e resilienza, finanziato dall’Unione europea – Next Generation EU;

- den Projektantrag für die Maßnahme Next Generation Classrooms - Innovative Lernumgebungen, welcher über die Plattform Futura eingereicht worden ist;
- die Vereinbarung zur Beitragsgewährung der Finanzierung für Next Generation Classrooms - Innovative Lernumgebungen, Prot. Nr. 0043585 vom 17.03.2023, welche die formale Zusage für die Umsetzung des Projektes und der entsprechenden Ausgaben beinhaltet;
- den Beschluss des Schulrates Nr. 04 vom, 27.04.2023 betreffend Genehmigung von Projektanträgen zur Umsetzung von Maßnahmen des Nationalen Aufbau- und Resilienzplanes (PNRR);
- das mit Beschluss des Schulrates genehmigte Finanz- und Investitionsbudget für das Jahr 2023

- il progetto inoltrato per la misura Next Generation Classrooms - ambienti di apprendimento innovativi, che è stato presentato tramite la piattaforma Futura;
- nell’Accordo di concessione del finanziamento per Next Generation Classrooms - ambienti di apprendimento innovativi, n. prot: 0043585, del 17.03.2023, che prevede l’impegno formale alla realizzazione del progetto e alle relative spese;
- nella deliberazione del Consiglio dell’Istituto scolastico, n. 04 del 27.04.2023, relativo all’approvazione di progetti inoltrati per attuare le misure del Piano Nazione di Ripresa e Resilienza (PNRR);
- il budget di finanziamento e investimento approvato con delibera del Consiglio dell’Istituto scolastico per l’anno 2023;

festgestellt, dass

Constatato che

der Projektantrag Ausgaben gemäß beiliegendem Antrag vorsieht;

il progetto inoltrato prevede spese secondo l’allegata domanda;

diese Finanzierungen aufgrund des Projektantrages im Sinne des Artikels 8 del DLH 38/2017, als zweckgebundene Mittel die Budgetänderung von der Schulführungskraft vorgenommen werden kann und dem Schulrat in der darauffolgenden Sitzung zur Kenntnis gebracht werden;

il presente finanziamento per la realizzazione della proposta progettuale è da ritenersi vincolato e ai sensi dell’art. 8 del DPP 38/2017, la variazione al budget viene effettuata dal Dirigente scolastico o dalla Dirigente scolastica e portato a conoscenza del Consiglio nella successiva seduta;

für Umsetzung der Finanzierung des Projektantrages für die Maßnahme Next Generation Classrooms - Innovative Lernumgebungen die Mittel im Budget der Schule aufgenommen werden müssen;

per l’attuazione del finanziamento della domanda di progetto per Next Generation Classrooms - ambienti di apprendimento innovativi, i fondi devono esser inseriti nel budget della scuola;

verfügt

decreta

- 1) die Änderungen des Finanzbudget gemäß beiliegender Aufstellung, welche einen wesentlichen Bestandteil dieses Dekretes bildet für die Maßnahme Next Generation Classrooms - Innovative Lernumgebungen zu genehmigen;
- 2) die Änderungen des Investitionsbudget gemäß beiliegender Aufstellung, welche einen wesentlichen Bestandteil dieses Dekretes bildet für die Maßnahme Next Generation Classrooms - Innovative Lernumgebungen zu genehmigen;

- 1) Di approvare le modifiche del budget finanziario secondo la tabella allegata, parte integrante del presente decreto, per la misura Next Generation Classrooms - ambienti di apprendimento innovativi;
- 2) Di approvare le modifiche del budget di investimento secondo la tabella allegata, parte integrante del presente decreto, per la misura Next Generation Classrooms - ambienti di apprendimento innovativi;

3) Diese Maßnahme auf der Homepage der Schule zu veröffentlichen;

3) Di pubblicare questo provvedimento sul sito web della scuola.

Die Schulführungskraft

Il dirigente della scuola

Dr. Bernhard Flatscher

Budgetänderungen - Wesentlicher Bestandteil

2023

Nr.	Beschluss/Dekret	Gegenstand				
0004	D 3	11.05.2023	2. Variazione del budget e budget degli investimenti relativa al finanziamento nell'ambito dei provvedimenti previsti dal Piano Nazione di Ripresa e Resilienza (PNRR) 4.1 Next Generation Classrooms – Ambienti di apprendimento innovativi			
Finanzbudget			Voranschlag	Vorh. Änd.	Akt. Änd.	Endg. Ans.
2.1.3.2.01.01.001		Investitionsbeiträge von Ministerien <i>Begründung</i> <i>Contributo per investimenti PNRR 4.1 - Classrooms</i>	0,00	0,00	53.300,00	53.300,00
2.2.2.1.07.99.999		Abschreibungen auf n.a.b. Hardware <i>Begründung</i> <i>Contributo per investimenti PNRR 4.1 - Classrooms</i>	0,00	12.514,09	42.300,00	54.814,09
2.2.2.1.03.99.999		Abschreibungen auf sonstiges n.a.b. Mobiliar und Ausstattungen <i>Begründung</i> <i>Contributo per investimenti PNRR 4.1 - Classrooms</i>	4.000,00	0,00	11.000,00	15.000,00
2.1.3.1.01.01.001		Laufende Zuwendungen der Ministerien <i>Begründung</i> <i>Contributi per spese correnti PNRR 4.1 - Classrooms</i>	0,00	0,00	2.587,23	2.587,23
2.2.1.2.01.07.008		Ordentliche Wartung und Reparaturen von unbeweglichen Gütern <i>Begründung</i> <i>Spese per piccoli interventi edilizi funzionali PNRR 4.1 - Classrooms</i>	0,00	0,00	1.087,23	1.087,23
2.2.1.2.01.99.999		Sonstige n.a.b. verschiedene Dienstleistungen <i>Begründung</i> <i>Spese per progettazione tecnico operative PNRR 4.1 Classrooms</i>	5.313,00	1.800,00	1.500,00	8.613,00

Budgetänderungen - Wesentlicher Bestandteil

2023

Nr.	Beschluss/Dekret	Gegenstand				
0005	D 3	11.05.2023	2. Variazione del budget e budget degli investimenti relativa al finanziamento nell'ambito dei provvedimenti previsti dal Piano Nazione di Ripresa e Resilienza (PNRR) 4.1 Next Generation Classrooms – Ambienti di apprendimento innovativi			
Investitionsbudget			Voranschlag	Vorh. Änd.	Akt. Änd.	Endg. Ans.
1.1.2.2.02.07.99.999		N.a.b. Hardware <i>Begründung</i> <i>Spese per acquisto dotazioni digitali PNRR 4.1 Classrooms</i>	0,00	12.514,09	42.300,00	54.814,09
1.1.2.2.02.03.99.001		N.a.b. Möbel und Ausstattungen. <i>Begründung</i> <i>Spese per acquisto arredi innovativi PNRR 4.1 Classrooms</i>	4.000,00	0,00	11.000,00	15.000,00